Verordnungsblatt
des Generalgouverneurs für die besetzten polnischen Gebiete
Teil I

Dziennik rozporządzeń Generalnego Gubernatora dla okupowanych polskich obszarów
Część I

1940	Ausgegeben zu Krakau, den 1. August 1940 Wydano w Krakau (Krakowie), dnia 1 sierpnia 1940 r.	Nr. 48

Tag / Dzień — **Inhalt / Treść** — Seite / Strona

Verordnung

über das Vereinswesen im Generalgouvernement.

Vom 23. Juli 1940.

Auf Grund des § 5 Abs. 1 des Erlasses des Führers und Reichskanzlers über die Verwaltung der besetzten polnischen Gebiete vom 12. Oktober 1939 (Reichsgesetzbl. I S. 2077) verordne ich:

§ 1

Es werden aufgelöst

a) die militärischen Vereinigungen (Soldatenvereinigungen), die nach bisherigem Recht der Aufsicht der Militärbehörden unterstanden,

b) die politischen Vereine, die bisher nicht dem Vereinsgesetz vom 27. Oktober 1932 (Gesetzblatt der Republik Polen Nr. 94 Pos. 808) unterstanden,

c) die Vereine von Akademikern, die der Verordnung des Ministers für Kultus und Unterricht vom 14. Oktober 1937 (Gesetzblatt der Republik Polen Nr. 78 Pos. 572) unterstanden.

§ 2

Die auf Grund des Art. 12 des Vereinsgesetzes vom 27. Oktober 1932 gebildeten Vereine — nicht eingetragene Vereine — werden aufgelöst.

Rozporządzenie

o stowarzyszeniach w Generalnym Gubernatorstwie.

Z dnia 23 lipca 1940 r.

Na podstawie § 5 Dekretu Führer'a i Kanclerza Rzeszy Niemieckiej o Administracji okupowanych polskich obszarów z dnia 12 października 1939 r. (Dz. U. Rzeszy Niem. I str. 2077) rozporządzam:

§ 1

Rozwiązuje się

a) stowarzyszenia wojskowe (zakładane przez wojskowych), które według dotychczasowego prawa podlegały nadzorowi władz wojskowych,

b) stowarzyszenia polityczne, które dotychczas nie podlegały prawu o stowarzyszeniach z dnia 27 października 1932 r. (Dz. U. R. P. Nr. 94 poz. 808),

c) stowarzyszenia akademickie, które podlegały przepisom rozporządzenia Ministra Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego z dnia 14 października 1937 r. (Dz. U. R. P. Nr. 78 poz. 572).

§ 2

Stowarzyszenia, założone na mocy art. 12 prawa o stowarzyszeniach z dnia 27 października 1932 r. — stowarzyszenia nie zarejestrowane (zwykłe) — rozwiązuje się.

§ 3

Die auf Grund des Art. 19 des Vereinsgesetzes vom 27. Oktober 1932 gebildeten Vereine — eingetragene Vereine — werden aufgelöst.

§ 4

Die auf Grund des Art. 46 des Vereinsgesetzes vom 27. Oktober 1932 gebildeten Vereine — Vereine höheren Nutzens — werden aufgelöst, soweit es sich um folgende Vereine handelt:

a) Gesellschaft der Freunde der akademischen Jugend,
b) Gesellschaft zur Unterstützung des Baues öffentlicher Volksschulen,
c) das Polnische Weiße Kreuz,
d) Polnischer Pfadfinderverband,
e) Josef Pilsudski-Institut zur Erforschung der neuesten Geschichte Polens,
f) Organisation zur militärischen Vorbereitung der Frauen.

§ 5

(1) Das Vermögen der nach §§ 1—4 aufgelösten Vereine wird durch die Kreishauptleute (Stadthauptleute) zugunsten des Generalgouvernements eingezogen.

(2) Das Vermögen der Vereine der polnischen Post- und Telegraphenbediensteten und des polnischen Eisenbahnpersonals wird durch die Leiter der Abteilungen Post und Eisenbahnen im Amt des Generalgouverneurs zugunsten des Sondervermögens der Deutschen Post Osten und des Sondervermögens Ostbahn eingezogen.

(3) Forderungen, die Dritten den aufgelösten Vereinen gegenüber zustehen, sowie Rechte Dritter an eingezogenen Vermögenswerten erlöschen.

§ 6

(1) Die Erfassung des nach § 5 Abs. 1 eingezogenen Vereinsvermögens erfolgt durch den Leiter der Abteilung Innere Verwaltung im Amt des Generalgouverneurs.

(2) Die Erfassung des nach § 5 Abs. 2 eingezogenen Vereinsvermögens erfolgt durch die Leiter der Abteilungen Post und Eisenbahnen im Amt des Generalgouverneurs.

§ 7

(1) Soweit die Verwendung der im § 5 Abs. 1 genannten Vereinsvermögen unter Berücksichtigung des ehemaligen Vereinszweckes bei einer bestimmten Verwaltung des Generalgouvernements angezeigt erscheint, weist der Leiter der Abteilung Innere Verwaltung im Amt des Generalgouverneurs das Vermögen der hiernach zuständigen Dienststelle zur Verwaltung und Verwertung zu. Der Leiter der Abteilung Innere Verwaltung bedarf hierzu des Einvernehmens des Leiters der Abteilung Treuhandstelle für das Generalgouvernement und, wenn der Wert des zuzuweisenden Vermögens 20 000 Zloty übersteigt, des Einvernehmens des Leiters der Abteilung Finanzen im Amt des Generalgouverneurs. Die Verwaltung und Verwertung des übrigen Vereinsvermögens obliegt dem Leiter der Abteilung Treuhandstelle für das Generalgouvernement.

(2) Die Verwaltung und Verwertung des im § 5 Abs. 2 genannten Vereinsvermögens obliegt den Leitern der Abteilungen Post und Eisenbahnen im Amt des Generalgouverneurs.

§ 3

Stowarzyszenia, założone na mocy art. 19 prawa o stowarzyszeniach z dnia 27 października 1932 r. — stowarzyszenia zarejestrowane — rozwiązuje się.

§ 4

Stowarzyszenia, założone na mocy art. 46 prawa o stowarzyszeniach z dnia 27 października 1932 r. — stowarzyszenia wyższej użyteczności — rozwiązuje się, o ile chodzi o stowarzyszenia następujące:

a) „Towarzystwo Przyjaciół Młodzieży Akademickiej“,
b) „Towarzystwo Popierania Budowy Publicznych Szkół Powszechnych“,
c) „Polski Biały Krzyż“,
d) „Związek Harcerstwa Polskiego“,
e) „Instytut Józefa Piłsudskiego, Poświęcony Badaniu Najnowszej Historii Polski“,
f) „Organizacja Przysposobienia Wojskowego Kobiet“.

§ 5

(1) Majątek stowarzyszeń, rozwiązanych w myśl §§ 1 do 4, ściągają Starostowie Powiatowi (Miejscy) na rzecz Generalnego Gubernatorstwa.

(2) Majątek stowarzyszeń polskich funkcjonariuszów poczty i telegrafów oraz polskiego personelu kolei żelaznych ściągają Kierownicy Wydziałów Poczt i Kolei przy Urzędzie Generalnego Gubernatora na rzecz oddzielnego majątku Niemieckiej Poczty Wschodu i oddzielnego majątku Kolei Wschodniej.

(3) Przysługujące osobom trzecim roszczenia do stowarzyszeń rozwiązanych oraz prawa osób trzecich na majątku ściągniętym wygasają.

§ 6

(1) O przeznaczeniu ściągniętego w myśl § 5 ust. 1 majątku stowarzyszeń decyduje Kierownik Wydziału Spraw Wewnętrznych przy Urzędzie Generalnego Gubernatora.

(2) O przeznaczeniu ściągniętego w myśl § 5 ust. 2 majątku stowarzyszeń decydują Kierownicy Wydziału Poczt i Kolei przy Urzędzie Generalnego Gubernatora.

§ 7

(1) Jeżeli z uwzględnieniem byłego celu stowarzyszenia wskazane byłoby przeznaczenie majątków stowarzyszeń, o których mowa w § 5 ust. 1, dla pewnego działu administracji Generalnego Gubernatorstwa, wówczas Kierownik Wydziału Spraw Wewnętrznych przy Urzędzie Generalnego Gubernatora przydzieli majątek do zarządu i zużytkowania urzędowi właściwemu w myśl niniejszego przepisu. Kierownik Wydziału Spraw Wewnętrznych dokonuje przydziału w porozumieniu z Kierownikiem Wydziału Powierniczego dla Generalnego Gubernatorstwa, a jeżeli wartość majątku, mającego być przydzielonym przekracza 20 000 złotych, to w porozumieniu z Kierownikiem Wydziału Finansów przy Urzędzie Generalnego Gubernatora. Zarząd i zużytkowanie majątku innych stowarzyszeń należy do Kierownika Wydziału Powierniczego dla Generalnego Gubernatorstwa.

(2) Zarząd i zużytkowanie majątku stowarzyszeń, określonych w § 5 ust. 2, należy do Kierowników Wydziałów Poczt i Kolei przy Urzędzie Generalnego Gubernatora.

§ 8

(1) Wer Vermögenswerte, Akten und sonstiges Schrifttum aus einem nach § 5 Abs. 1 der Einziehung unterliegenden Vereinsvermögen in seiner Verfügungsgewalt hat, ist verpflichtet, diese Gegenstände innerhalb von zwei Wochen nach Inkrafttreten dieser Verordnung an den für seinen Wohnsitz zuständigen Kreishauptmann (Stadthauptmann) herauszugeben.

(2) Wer von dem Verbleib, der Verschleppung oder Beiseiteschaffung von Gegenständen, die der Einziehung nach § 5 Abs. 1 unterliegen, Kenntnis hat, hat dieses binnen zwei Wochen nach Inkrafttreten dieser Verordnung dem für seinen Wohnsitz zuständigen Kreishauptmann (Stadthauptmann) anzuzeigen. Erlangt er die Kenntnis erst nach dem Inkrafttreten dieser Verordnung, so hat er die Anzeige binnen zwei Wochen nach Erlangung der Kenntnis zu erstatten.

(3) Die Pflicht zur Herausgabe und Anzeige hinsichtlich des nach § 5 Abs. 2 der Einziehung unterliegenden Vereinsvermögens ist den Leitern der Abteilungen Post und Eisenbahnen im Amt des Generalgouverneurs oder den von diesen bestimmten Stellen gegenüber zu erfüllen.

§ 9

(1) Vereine dürfen grundsätzlich nicht neu gegründet werden.

(2) Ausnahmen hiervon sind für eingetragene Vereine zulässig, sofern ein öffentliches Interesse hierfür gegeben ist und eine Unbedenklichkeitsbescheinigung des Befehlshabers der Sicherheitspolizei vorliegt. Die Mindestzahl der Mitglieder eines Vereins wird auf 7 festgesetzt.

(3) Unmittelbare Aufsichtsbehörde für neuzugründende Vereine ist

a) bei Vereinen mit einem Aufgabengebiet, mit Ortsgruppen oder Niederlassungen über den Bereich eines Distrikts hinaus der Leiter der Abteilung Innere Verwaltung im Amt des Generalgouverneurs,

b) bei Vereinen mit einem Aufgabengebiet, mit Ortsgruppen oder Niederlassungen über den Bereich einer Kreishauptmannschaft (einer kreisfreien Stadt) hinaus der örtlich zuständige Distriktschef, sofern nicht die Zuständigkeit nach a) gegeben ist,

c) im übrigen der örtlich zuständige Kreishauptmann (Stadthauptmann).

(4) Registerbehörde ist der für den Sitz des Vereins zuständige Kreishauptmann (Stadthauptmann).

(5) Für neuzugründende Vereine gelten die Artikel 19 ff. des Vereinsgesetzes vom 27. Oktober 1932, die unter Berücksichtigung der durch diese Verordnung bedingten Änderungen in neuer Fassung durch den Leiter der Abteilung Innere Verwaltung im Amt des Generalgouveneurs bekanntgemacht werden.

§ 10

Sofern an dem Fortbestehen eines eingetragenen, nach § 4 aufgelösten Vereins ein öffentliches Interesse besteht, kann die Auflösung des Vereins mit ihren Rechtsfolgen durch Verfügung der nach § 9 Abs. 3 für die Neugründung zuständigen

§ 8

(1) Kto wartości majątkowe, akta i inne pisma, pochodzące z majątku stowarzyszeń, ulegającego ściągnięciu w myśl § 5 ust. 1, ma w swym posiadaniu, obowiązany jest przedmioty te wydać właściwemu dla swego miejsca zamieszkania Staroście Powiatowemu (Miejskiemu) w ciągu dwóch tygodni po wejściu w życie rozporządzenia niniejszego.

(2) Kto wie, gdzie przedmioty, ulegające ściągnięciu po myśli § 5 ust. 1, się znajdują, gdzie one pozostały lub gdzie są ukrywane, jest obowiązany donosić o tym właściwemu dla swego miejsca zamieszkania Staroście Powiatowemu (Miejskiemu) w ciągu dwóch tygodni po wejściu w życie rozporządzenia niniejszego. Jeżeli ktoś wiadomości te otrzymuje dopiero po wejściu w życie rozporządzenia niniejszego, winien doniesienie uskutecznić w ciągu dwóch tygodni po otrzymaniu wiadomości.

(3) Obowiązek do wydania i doniesienia względem ulegającego ściągnięciu w myśl § 5 ust. 2 majątku stowarzyszeń, należy wypełnić wobec Kierowników Wydziałów Poczt i Kolei przy Urzędzie Generalnego Gubernatora lub wobec organów przez nich wyznaczonych.

§ 9

(1) Nowych stowarzyszeń zasadniczo zakładać nie wolno.

(2) Na wyjątki zezwalać można dla stowarzyszeń zarejestrowanych, jeżeli interes publiczny za tym przemawia i przedstawione będzie zaświadczenie Dowódcy Policji Bezpieczeństwa, że przeszkód ku temu niema. Najmniejszą liczbę członków ustala się na 7.

(3) Bezpośrednią władzą nadzorczą dla stowarzyszeń, mających być nowo zakładanych jest

a) przy stowarzyszeniach z terenem działalności, grupami miejscowymi lub oddziałami, sięgającymi po za obręb Okręgu — Kierownik Wydziału Spraw Wewnętrznych przy Urzędzie Generalnego Gubernatora,

b) przy stowarzyszeniach z terenem działalności, grupami miejscowymi lub oddziałami, sięgającymi po za obręb Starostwa Powiatowego (miasta wydzielonego z powiatu) — miejscowo właściwy Szef Okręgu, chyba że dana jest właściwość po myśli a),

c) we wszystkich innych wypadkach miejscowo właściwy Starosta Powiatowy (Miejski).

(4) Władzą rejestracyjną jest właściwy dla siedziby stowarzyszenia Starosta Powiatowy (Miejski).

(5) Co do stowarzyszeń, mających być nowo zakładanych, obowiązują artykuły 19 i nast. prawa o stowarzyszeniach z dnia 27 października 1932 r., które z uwzględnieniem zmian, zaprowadzonych rozporządzeniem niniejszym, ogłosi w nowym brzmieniu Kierownik Wydziału Spraw Wewnętrznych przy Urzędzie Generalnego Gubernatora.

§ 10

O ile interes publiczny przemawia za dalszym istnieniem stowarzyszenia zarejestrowanego a rozwiązanego po myśli § 4, to rozwiązanie stowarzyszenia wraz ze skutkami prawnymi może być cofnięte zarządzeniem władzy rejestracyjnej, wła-

Verwaltungsbehörde mit Zustimmung des Befehlshabers der Sicherheitspolizei rückgängig gemacht werden.

§ 11

(1) Wer es unternimmt, den organisatorischen Zusammenhalt eines aufgelösten Vereins aufrechtzuerhalten oder wiederherzustellen, sich auf andere Weise für einen aufgelösten Verein zu betätigen oder unbefugt einen neuen Verein zu gründen, wird, sofern nicht die Tat nach anderen Vorschriften mit einer höheren Strafe bedroht ist, mit Gefängnis und mit Geldstrafe oder mit einer dieser Strafen, bei Vorliegen erschwerender Umstände mit Zuchthaus bestraft.

(2) Wer seiner Verpflichtung nach § 8 nicht oder nicht vollständig nachkommt, wird mit Gefängnis und mit Geldstrafe oder mit einer dieser Strafen bestraft. Die Strafverfolgung tritt nur auf Antrag des Leiters der Abteilung Innere Verwaltung im Amt des Generalgouverneurs ein.

§ 12

(1) Das Tragen von Abzeichen aufgelöster Vereine ist untersagt.

(2) Zuwiderhandlungen werden mit Gefängnis und mit Geldstrafe oder mit einer dieser Strafen bestraft.

§ 13

Diese Verordnung tritt mit dem Tage ihrer Verkündung in Kraft.

Krakau, den 23. Juli 1940.

Der Generalgouverneur
für die besetzten polnischen Gebiete
Frank

ściwej dla nowozałożeń w myśl § 9 ust. 4, wydanym za zgodą Dowódcy Policji Bezpieczeństwa i SD (Służby Bezpieczeństwa).

§ 11

(1) Kto usiłuje organizację stowarzyszenia rozwiązanego utrzymywać lub odnawiać, albo w inny sposób działać dla stowarzyszenia lub bezprawnie zakładać nowe stowarzyszenia, podlega, o ile inne przepisy nie przewidują kar surowszych, karze więzienia lub grzywny lub jednej z tych kar, a przy zaistnieniu okoliczności obciążających — karze ciężkiego więzienia.

(2) Kto nie spełnia swego obowiązku, określonego w § 8, lub spełnia go niezupełnie, podlega karze więzienia i grzywny lub jednej z tych kar. Ściganie karne następuje tylko na wniosek Kierownika Wydziału Spraw Wewnętrznych przy Urzędzie Generalnego Gubernatora.

§ 12

(1) Noszenie odznak stowarzyszeń rozwiązanych jest zabronione.

(2) Winni wykroczenia podlegają karze więzienia i grzywny lub jednej z tych kar.

§ 13

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Krakau (Kraków), dnia 23 lipca 1940 r.

Generalny Gubernator
dla okupowanych polskich obszarów
Frank

Zweite Verordnung

zur Ergänzung der Verordnung vom 23. November 1939 über die Ernährungs- und Landwirtschaft im Generalgouvernement.

Vom 24. Juli 1940.

In Ergänzung der Verordnung über die Ernährungs- und Landwirtschaft im Generalgouvernement vom 23. November 1939 (Verordnungsblatt GGP. S. 63) verordne ich:

§ 1

Betriebe und sonstige Unternehmungen aller Art sind als Betriebe der Ernährungs- und Landwirtschaft im Sinne der Verordnung über die Ernährungs- und Landwirtschaft im Generalgouvernement vom 23. November 1939 (Verordnungsblatt GGP. S. 63) anzusprechen, soweit sie den im § 2 aufgestellten Grundsätzen entsprechen.

§ 2

Zur Ernährungs- und Landwirtschaft gehören

1. landwirtschaftliche Betriebe und sonstige Unternehmungen, die Erzeugnisse, Speisen und Getränke aller Art zur menschlichen und tierischen Ernährung hervorbringen und herstellen, bearbeiten und verarbeiten sowie sammeln, lagern und verteilen;
2. landwirtschaftliche Betriebe und sonstige Unternehmungen, die landwirtschaftliche Erzeugnisse, welche nicht der menschlichen und tie-

Drugie rozporządzenie

w celu uzupełnienia rozporządzenia z dnia 23 listopada 1939 r. o gospodarce wyżywienia i rolnictwie w Generalnym Gubernatorstwie.

Z dnia 24 lipca 1940 r.

Uzupełniając rozporządzenie z dnia 23 listopada 1939 r. o gospodarce wyżywienia i rolnictwie w Generalnym Gubernatorstwie (Dz. rozp. GGP. str. 63) rozporządzam:

§ 1

Zakłady i inne przedsiębiorstwa wszelkiego rodzaju należy uważać za przedsiębiorstwa gospodarki wyżywienia i rolnictwa w rozumieniu rozporządzenia z dnia 23 listopada 1939 r. o gospodarce wyżywienia i rolnictwie w Generalnym Gubernatorstwie (Dz. rozp. GGP. str. 63), o ile odpowiadają zasadom, ustalonym w § 2.

§ 2

Do gospodarki wyżywienia i rolnictwa należą

1. zakłady rolnicze i inne przedsiębiorstwa, które wytwarzają i sporządzają, obrabiają i przerabiają, oraz gromadzą, trzymają na składzie i rozdzielają produkty, potrawy i napoje wszelkiego rodzaju, służące do wyżywienia ludzi i zwierząt;
2. zakłady rolnicze i inne przedsiębiorstwa, które produkty rolnicze, nie służące do wyżywienia ludzi i zwierząt, lub surowce i od-

rischen Ernährung dienen, oder Rohstoffe und Abfälle, welche bei der Verarbeitung landwirtschaftlicher Erzeugnisse entstehen, hervorbringen und herrichten, zur weiteren industriellen Verwertung erfassen und sammeln sowie an die Bewirtschaftungsstellen oder an verarbeitende Betriebe abgeben und verteilen;

3. Betriebe und Unternehmungen, die aus dem Auslande eingeführte Erzeugnisse aller Art zum Zwecke der menschlichen und tierischen Ernährung bearbeiten und verarbeiten sowie lagern und verteilen;
4. Betriebe und Unternehmungen, die der landwirtschaftlichen Erzeugung dienende Düngemittel, Betriebsmittel und Bedarfsartikel verteilen, soweit sie unmittelbar landwirtschaftliche Betriebe, landwirtschaftliche Genossenschaften oder deren Zusammenschlüsse beliefern.

§ 3

Nach Maßgabe der Beschränkungen des § 2 werden die nachstehend genannten Erzeugnisse sowie die aus ihnen hergestellten Erzeugnisse durch die Abteilung Ernährung und Landwirtschaft im Amt des Generalgouverneurs oder durch die von ihr beauftragten Stellen bewirtschaftet:

1. **Erzeugnisse der Getreide- und Futtermittelwirtschaft:**
   Getreide und Hülsenfrüchte aller Art,
   Ölfrüchte und Ölpflanzen,
   Futtermittel aller Art, Heu und Stroh,
   Back- und Teigwaren,
   Samen und Saaten,
   Faser- und Gespinstpflanzen.
2. **Erzeugnisse der Brauwirtschaft:**
   Hopfen und Malz,
   Biere aller Art.
3. **Erzeugnisse der Kartoffelwirtschaft:**
   Kartoffeln,
   Stärke aller Art und ihre Veredelungserzeugnisse,
   Backhilfsmittel, Back- und Puddingpulver,
   Kartoffelkraut.
4. **Erzeugnisse der Zuckerwirtschaft:**
   Zuckerrüben,
   zuckerhaltige Futtermittel, Melasse und Zucker aller Art,
   Süßstoffe.
5. **Erzeugnisse der Nähr- und Genußmittelwirtschaft:**
   Fleischextrakte und Fleischsäfte,
   Speise- und Suppenwürzen,
   kochfertige Suppen und Speisen,
   Nährmittel und Nährpräparate,
   Speisesenf und Essig,
   Hefen und Branntweine aller Art,
   Speiseeis,
   Honig und Kunsthonig,
   Speise-, Tafel- und Stärkesyrupe,
   Zuckerwaren und Dauerbackwaren aller Art,
   Rohkakao sowie Kakao- und Schokoladenwaren,
   Kaffee und Tee sowie deren Ersatz- und Zusatzstoffe,
   Kerne, Saaten, Früchte und Pflanzenteile zu Gewürzzwecken,

padki, powstające przy przeróbce produktów, wytwarzają, przyrządzają, skupują i gromadzą do dalszego przemysłowego zużytkowania, oraz oddają i sprzedają urzędom gospodarowania lub zakładom przerabiającym;

3. zakłady i przedsiębiorstwa, które obrabiają i przerabiają oraz trzymają na składzie i sprzedają sprowadzone z zagranicy produkty wszelkiego rodzaju, służące do wyżywienia ludzi i zwierząt;
4. zakłady i przedsiębiorstwa, które rozdzielają służące do produkcji rolnej nawozy, środki przedsiębiorstwa i artykuły pierwszej potrzeby, o ile zaopatrują bezpośrednio przedsiębiorstwa rolne, spółdzielnie rolnicze lub ich związki.

§ 3

Stosownie do ograniczeń § 2, niżej wymienione produkty oraz wyroby z nich, będą zagospodarowane przez Wydział Wyżywienia i Rolnictwa przy Urzędzie Generalnego Gubernatora lub jednostki, wyznaczone przez ten wydział:

1. **Produkty gospodarki zbożem i paszą:**
   Zboże i owoce strączkowe wszelkiego rodzaju,
   owoce oleiste i rośliny oleiste,
   pasza wszelkiego rodzaju, siano i słoma,
   pieczywa i ciasta,
   nasiona i siewy,
   rośliny włókniste i przędzalne.
2. **Produkty gospodarki browarniczej:**
   Chmiel i słód,
   piwa wszelkiego rodzaju.
3. **Produkty gospodarki ziemniaczanej:**
   Ziemniaki,
   wszelkie krochmale i ich wyroby uszlachetniające,
   proszki pomocnicze do pieczywa, proszki do pieczywa i budyniów,
   ziele ziemniaczane.
4. **Produkty gospodarki cukrowej:**
   Buraki cukrowe,
   pasza o zawartości cukru, melasa i cukier wszelkiego rodzaju,
   sztuczne środki słodzące.
5. **Produkty gospodarki artykułami spożywczymi i kolonialnymi:**
   Ekstrakty mięsne i soki mięsne,
   przyprawy do potraw i zup,
   gotowe do gotowania zupy i potrawy,
   artykuły i preparaty spożywcze,
   musztarda i ocet,
   drożdże i wódki wszelkiego rodzaju,
   lody,
   miód i miód sztuczny,
   syrup jadalny, deserowy i krochmalny,
   słodycze i trwałe pieczywa wszelkiego rodzaju,
   kakao surowe, oraz towary kakaowe i czekoladowe,
   kawa i herbata, jak również namiastki i przymieszki,
   ziarna, siewy, owoce i części roślin jako przyprawy,

Essenzen, Extrakte, Grundstoffe, Gelierstoffe und organische Säuren.

6. **Erzeugnisse des Gartenbaues:**
Gemüse,
Obst und Südfrüchte,
Beerenfrüchte und Pilze,
Gewürzpflanzen und Heilkräuter,
Marmeladen, Obst- und Gemüsekonserven aller Art,
Fruchtsäfte und -weine,
Süßmoste, Limonaden und Tafelwässer,
Baumschulartikel und Zierpflanzen,
Blumen und Blumengebinde,
Korbweiden, Schilf und Moos.

7. **Erzeugnisse der Weinbauwirtschaft:**
Weintrauben,
Moste und Weine,
Schaumweine und Wermutweine.

8. **Erzeugnisse der Viehwirtschaft:**
Vieh sowie Fleisch und Fleischwaren,
Därme, Innereien und sonstige Schlachtrückstände und -abfälle,
Borsten, Tierhaare und Tierwolle, Häute und Felle.

9. **Erzeugnisse der Milch- und Fettwirtschaft:**
Milch und Milcherzeugnisse,
tierische und pflanzliche Öle und Fette,
Kasein.

10. **Erzeugnisse der Geflügel- und Eierwirtschaft:**
Geflügel und Eier,
Federn aller Art.

11. **Erzeugnisse der Fischwirtschaft:**
Fische sowie Fischkonserven aller Art,
Schalen-, Krusten- und Seetiere.

§ 4

(1) Der Leiter der Abteilung Ernährung und Landwirtschaft im Amt des Generalgouverneurs und die Leiter der Abteilungen Ernährung und Landwirtschaft in den Ämtern der Distriktschefs können zur Erzwingung ihrer Anordnungen und Weisungen hinsichtlich der Bewirtschaftung der im § 3 genannten Erzeugnisse Ordnungsstrafen bis zu unbeschränkter Höhe festsetzen.

(2) Die Ordnungsstrafen können auch gegen Unternehmungen, denen die Säumnis zur Last fällt, festgesetzt werden. Ebenso kann gegen Verbände und Zusammenschlüsse aller Art, wenn ihnen oder ihren Mitgliedern die Säumnis zur Last fällt, eine auf alle Mitglieder oder die für die Verbandsführung verantwortlichen Personen und deren Beauftragte umzulegende Ordnungsstrafe festgesetzt werden.

(3) Die Festsetzung der Ordnungsstrafe erfolgt durch schriftlichen Bescheid.

(4) Die Vorschrift des § 4 der Ersten Durchführungsvorschrift vom 15. Januar 1940 zur Verordnung vom 23. November 1939 über die Ernährungs- und Landwirtschaft im Generalgouvernement (Verordnungsblatt GGP. II S. 9) bleibt unberührt.

§ 5

In den Fällen, in denen die Zustimmung zur Strafverfolgung gemäß der Verordnung vom 15. Januar 1940 zur Ergänzung der Verordnung vom 23. November 1939 über die Ernährungs- und Landwirtschaft im Generalgouvernement (Verord-

esencje, ekstrakty, zasady, galaretki i kwasy organiczne.

6. **Produkty gospodarki ogrodniczej:**
Jarzyny,
owoce i owoce południowe,
jagody i grzyby,
korzenie i zioła lecznicze,
marmelady, konserwy owocowe i jarzynowe wszelkiego rodzaju,
soki i wina owocowe,
moszcze słodkie, lemoniady i wody mineralne,
artykuły szkółki drzewnej i rośliny ozdobne,
kwiaty i bukiety,
wikliny, trzcina i mech.

7. **Produkty uprawy wina:**
Winogrona,
moszcze i wina,
wina musujące i wermuty.

8. **Produkty gospodarki bydłem:**
Bydło oraz mięso i wyroby mięsne,
jelita, wnętrzności i inne pozostałości i odpadki z uboju,
szczecina, włosie zwierzęce, wełna zwierzęca, skóry i futra.

9. **Produkty gospodarki mlekiem i tłuszczem:**
Mleko i wytwory mleczne,
zwierzęce i roślinne oleje i tłuszcze,
kazeina.

10. **Produkty gospodarki drobiem i jajami:**
Drób i jaja,
wszelkie pióra.

11. **Produkty gospodarki rybnej:**
Ryby oraz konserwy rybne wszelkiego rodzaju,
mięczaki, skorupiaki i inne zwierzątka morskie.

§ 4

(1) Kierownik Wydziału Wyżywienia i Rolnictwa przy Urzędzie Generalnego Gubernatora i kierownicy wydziałów wyżywienia i rolnictwa przy urzędach Szefów Okręgów, mogą, celem wymuszenia wykonania swoich zarządzeń i zleceń odnośnie do gospodarowania wymienionymi w § 3 produktami, nakładać kary porządkowe do nieograniczonej wysokości.

(2) Kary porządkowe mogą być również wymierzone przedsiębiorstwom w wypadku ich zwłoki. Tak samo kara porządkowa może być nałożona na związki lub ich zrzeszenia wszelkiego rodzaju, jeżeli one lub ich członkowie dopuścili się zwłoki, w którym to wypadku karę rozłoży się na wszystkich członków lub na osoby odpowiedzialne za kierownictwo związku lub ich pełnomocników.

(3) Wymiar kary porządkowej następuje w drodze pisemnego nakazu.

(4) Przepis § 4 pierwszego postanowienia wykonawczego z dnia 15 stycznia 1940 r. do rozporządzenia z dnia 23 listopada 1939 r. o gospodarce wyżywienia i rolnictwie w Generalnym Gubernatorstwie (Dz. rozp. GGP. II str. 9) pozostaje nie naruszony.

§ 5

W wypadkach, w których nie będzie udzielona zgoda na ściganie karne stosownie do rozporządzenia z dnia 15 stycznia 1940 r. dla uzupełnienia rozporządzenia z dnia 23 listopada 1939 r o gospodarce wyżywienia i rolnictwie w General-

nungsblatt GGP. I S. 8) nicht erteilt wird, können der Leiter der Abteilung Ernährung und Landwirtschaft im Amt des Generalgouverneurs und die Leiter der Abteilungen Ernährung und Landwirtschaft in den Ämtern der Distriktschefs zur Ahndung von Zuwiderhandlungen Ordnungsstrafen bis zu unbeschränkter Höhe festsetzen.

§ 6

Unberührt bleiben

1. die Vorschriften über die Errichtung und Verwaltung von Monopolen für einzelne Erzeugnisse der Ernährungs- und Landwirtschaft;
2. die Verordnung über die Errichtung der Bewirtschaftungsstelle für Leder und Pelze im Generalgouvernement vom 21. März 1940 (Verordnungsblatt GGP. I S. 112) und die hierzu ergangenen Anordnungen des Leiters der Bewirtschaftungsstelle für Leder und Pelze im Generalgouvernement.

§ 7

Diese Verordnung tritt am 1. August 1940 in Kraft.

Krakau, den 24. Juli 1940.

Der Generalgouverneur für die besetzten polnischen Gebiete

Frank

nym Gubernatorstwie (Dz. rozp. GGP. I str. 8), Kierownik Wydziału Wyżywienia i Rolnictwa przy Urzędzie Generalnego Gubernatora i kierownicy wydziałów wyżywienia i rolnictwa przy urzędach Szefów Okręgów, mogą, celem ścigania wykroczeń, nałożyć kary porządkowe do nieograniczonej wysokości.

§ 6

Pozostają w mocy

1. przepisy o założeniu i zarządzie monopolów dla poszczególnych produktów gospodarki wyżywienia i rolnictwa;
2. rozporządzenie o założeniu urzędu gospodarowania skórami i futrami w Generalnym Gubernatorstwie z dnia 21 marca 1940 r. (Dz. rozp. GGP. I str. 112) oraz wydane na jego podstawie zarządzenia kierownika urzędu gospodarowania skórami i futrami w Generalnym Gubernatorstwie.

§ 7

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 sierpnia 1940 r.

Krakau (Kraków), dnia 24 lipca 1940 r.

Generalny Gubernator dla okupowanych polskich obszarów

Frank

Verordnung

über die Bestimmung des Begriffs „Jude“ im Generalgouvernement.

Vom 24. Juli 1940.

Auf Grund des § 5 Abs. 1 des Erlasses des Führers und Reichskanzlers über die Verwaltung der besetzten polnischen Gebiete vom 12. Oktober 1939 (Reichsgesetzbl. I S. 2077) verordne ich:

§ 1

Soweit in Rechts- und Verwaltungsvorschriften des Generalgouvernements der Begriff „Jude“ verwendet ist, ist darunter zu verstehen,

1. wer nach den reichsrechtlichen Vorschriften Jude ist oder als Jude gilt;
2. wer als ehemaliger polnischer Staatsangehöriger oder Staatenloser nach § 2 dieser Verordnung Jude ist oder als Jude gilt.

§ 2

(1) Jude ist, wer von mindestens drei der Rasse nach volljüdischen Großeltern abstammt.

(2) Als Jude gilt, wer von zwei der Rasse nach volljüdischen Großeltern abstammt,

a) sofern er am 1. September 1939 der jüdischen Religionsgemeinschaft angehört hat oder danach in sie aufgenommen wird,
b) sofern er beim Inkrafttreten dieser Verordnung mit einem Juden verheiratet war oder sich danach mit einem solchen verheiratet,
c) sofern er aus dem außerehelichen Verkehr mit einem Juden im Sinne von Abs. 1 stammt und nach dem 31. Mai 1941 geboren wird.

Rozporządzenie

o definicji pojęcia „Żyd“ w Generalnym Gubernatorstwie.

Z dnia 24 lipca 1940 r.

Na podstawie § 5 ust. 1 Dekretu Führer'a i Kanclerza Rzeszy Niemieckiej o Administracji okupowanych polskich obszarów z dnia 12 października 1939 r. (Dz. U. Rzeszy Niem. I str. 2077) rozporządzam:

§ 1

Jeżeli w przepisach prawnych i administracyjnych Generalnego Gubernatorstwa użyte jest pojęcie „Żyd“, należy przez nie rozumieć,

1. osobę, która według przepisów prawnych Rzeszy jest żydem lub uważana jest za żyda,
2. osobę, która jako były obywatel polski lub jako nie posiadająca żadnej przynależności państwowej, jest żydem lub uważana jest za żyda w myśl § 2 niniejszego rozporządzenia.

§ 2

(1) Żydem jest ten, którego co najmniej trzej dziadkowie są pod względem rasowym pochodzenia czysto żydowskiego.

(2) Za żyda uważa się tego, którego dwaj dziadkowie są pod względem rasowym pochodzenia czysto żydowskiego,

a) o ile w dniu 1 września 1939 r. należał do żydowskiej gminy wyznaniowej lub po tym terminie zostaje do niej przyjęty,
b) o ile w chwili wejścia w życie rozporządzenia niniejszego był w związku małżeńskim z żydem lub po tym terminie w związek taki wchodzi,
c) o ile pochodzi z poza małżeńskiego obcowania z żydem w rozumieniu ust. 1 i urodzi się po dniu 31 maja 1941 r.

(3) Als volljüdisch gilt ein Großelternteil ohne weiteres, wenn er der jüdischen Religionsgemeinschaft angehört hat.

§ 3

(1) Soweit in Rechts- und Verwaltungsvorschriften des Generalgouvernements der Begriff „jüdischer Mischling" verwendet ist, ist darunter zu verstehen,

1. wer nach den reichsrechtlichen Vorschriften jüdischer Mischling ist,
2. wer als ehemaliger polnischer Staatsangehöriger oder Staatenloser von einem oder zwei der Rasse nach volljüdischen Großelternteilen abstammt, sofern er nicht nach § 2 Abs. 2 als Jude gilt.

(2) Die Vorschrift des § 2 Abs. 3 gilt entsprechend.

§ 4

(1) Ein Gewerbebetrieb gilt als jüdisch, wenn der Inhaber Jude im Sinne von § 1 ist.

(2) Der Gewerbebetrieb einer Personalgesellschaft gilt als jüdisch. wenn ein oder mehrere persönlich haftende Gesellschafter Juden sind.

(3) Der Gewerbebetrieb einer juristischen Person gilt als jüdisch,

a) wenn eine oder mehrere von den zur gesetzlichen Vertretung berufenen Personen oder eines oder mehrere von den Mitgliedern des Aufsichtsrates Juden sind,
b) wenn Juden nach Kapital oder Stimmrecht entscheidend beteiligt sind. Entscheidende Beteiligung nach Kapital ist gegeben, wenn mehr als ein Viertel des Kapitals Juden gehört; entscheidende Beteiligung nach Stimmrecht ist gegeben, wenn die Stimmen der Juden die Hälfte der Gesamtstimmenzahl erreichen.

(4) Ein Gewerbebetrieb gilt auch dann als jüdisch. wenn er tatsächlich unter dem beherrschenden Einfluß von Juden steht.

(5) Die Vorschriften der Abs. 1 bis 4 finden auf Vereine, Stiftungen, Anstalten und sonstige Unternehmen, die nicht Gewerbebetriebe sind, entsprechende Anwendung.

§ 5

Rechts- und Verwaltungsvorschriften, die für Juden erlassen werden, erstrecken sich auf jüdische Mischlinge nur dann, wenn dies besonders bestimmt ist.

§ 6

Diese Verordnung tritt am 1. August 1940 in Kraft.

Krakau, den 24. Juli 1940.

Der Generalgouverneur
für die besetzten polnischen Gebiete
Frank

(3) Za żyda pochodzenia czysto żydowskiego uważa się bezwzględnie każdego z dziadków, jeżeli należał do żydowskiej gminy wyznaniowej.

§ 3

(1) Jeżeli w prawnych i administracyjnych przepisach Generalnego Gubernatorstwa użyte jest pojęcie „żydowski mieszaniec", należy przez nie rozumieć

1. tego, który według prawnych przepisów Rzeszy jest żydowskim mieszańcem,
2. tego, który jako były obywatel polski lub jako nieposiadający żadnej przynależności państwowej ma jednego lub dwóch z dziadków pod względem rasowym pochodzenia czysto żydowskiego. chyba że uważany jest za żyda po myśli § 2 ust. 2.

(2) Przepis § 2 ust. 3 obowiązuje odpowiednio.

§ 4

(1) Przedsiębiorstwo uważa się za żydowskie, jeżeli właściciel jest żydem w rozumieniu § 1.

(2) Przedsiębiorstwo spółki osobowej uważa się za żydowskie, jeżeli jeden lub więcej osobiście odpowiedzialnych spólników są żydami.

(3) Przedsiębiorstwo osoby prawnej uważa się za żydowskie,

a) jeżeli jedna lub kilka osób powołanych do prawnego zastęptwa albo jeden lub kilku członków rady nadzorczej są żydami,
b) jeżeli żydzi mają w nim decydujący udział według kapitału lub prawa głosowania. Decydujący udział według kapitału zachodzi w wypadku, gdy więcej niż jedna czwarta część kapitału należy do żydów; decydujący udział według prawa głosowania zachodzi w wypadku, gdy głosy żydów osiągają połowę ogólnej liczby głosów.

(4) Przedsiębiorstwo uważa się za żydowskie także w wypadku, gdy znajduje się faktycznie pod przeważającym wpływem żydów.

(5) Przepisy ust. 1 do 4 stosuje się odpowiednio do stowarzyszeń, fundacyj, zakładów i innych instytucyj, które nie są przedsiębiorstwami.

§ 5

Przepisy prawne i administracyjne, wydane dla żydów, obejmują żydowskich mieszańców tylko wtedy, gdy to jest specjalnie postanowione.

§ 6

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 sierpnia 1940 r.

Krakau (Kraków), dnia 24 lipca 1940 r.

Generalny Gubernator
dla okupowanych polskich obszarów
Frank

Herausgegeben von der Abteilung Gesetzgebung im Amt des Generalgouverneurs für die besetzten polnischen Gebiete, Krakau 20, Außenring 30 (Regierungsgebäude). — Druck: Zeitungsverlag Krakau-Warschau G. m. b. H., Krakau, Ul. Wielopole 1. Das Verordnungsblatt erscheint nach Bedarf. Der Bezugspreis beträgt vierteljährlich für Teil I mit Teil II Zloty 14,40 (RM 7,20) einschließlich Versandkosten; Einzelnummern werden nach dem Umfang berechnet, und zwar der 8seitige Bogen zu Zloty 0,60 (RM 0,30). — Die Auslieferung erfolgt für das Generalgouvernement und für das deutsche Reichsgebiet durch die Auslieferungsstelle für das Verordnungsblatt des Generalgouverneurs, Krakau 1, Postschließfach 110. Bezieher im Generalgouvernement können den Bezugspreis auf das Postscheckkonto Warschau Nr. 400, Bezieher im deutschen Reichsgebiet auf das Postscheckkonto Berlin Nr. 41800 einzahlen. — Für die Auslegung der Verordnungen und Bekanntmachungen ist der deutsche Text maßgebend. Zitierweise: Verordnungsblatt GGP. I bzw. II.